
Membres de la distribution

Bhagavan Antle	...	Self - Myrtle Beach Safari
Carole Baskin	...	Self - Big Cat Rescue
Howard Baskin	...	Self - Big Cat Rescue
Sylvia Corkill	...	Self - Reporter, News 9
Erik Cowie	...	Self - Head Keeper, G.W. Zoo
Marsha David	...	Self - Employee, G.W. Zoo
Joshua Dial	...	Self - Joe's Campaign Manager
Joe Exotic	...	Self - G.W. Zoo
John Finlay	...	Self - Joe's Ex-Husband
James Garretson	...	Self - Businessman
Allen Glover	...	Self - Handyman, G.W. Zoo
Eric Goode	...	Self - Filmmaker
Amanda Green	...	Self - Federal Prosecutor
Rick Kirkham	...	Self - Producer, Joe Exotic T.V.
Jeff Lowe	...	Self - Businessman
Lauren Lowe	...	Self - Jeff's Wife
Dillon Passage	...	Self - Joe's Husband
Brittany Peet	...	Self - Captive Animal Law Enforcement, PETA
John Reinke	...	Self - Manager, G.W. Zoo
Kelci Saffery	...	Self - Animal Keeper, G.W. Zoo
Tim Stark	...	Self - Wildlife in Need

C'est qui, Joe Exotic ?

555

00:33:49,527 --> 00:33:50,570
Plus personne.

556

00:33:50,653 --> 00:33:51,487
Ah non ?

557

00:33:51,988 --> 00:33:53,990
Ce sera le cas quand on aura fini.

558

00:33:54,323 --> 00:33:56,743
- Oui.
- Ce ne sera plus qu'un souvenir.

559

00:33:57,869 --> 00:33:59,662
Même pas.

560

00:34:03,166 --> 00:34:07,420
Les petits félins me manquent beaucoup.
Bonedigger et Cletus aussi.

561

00:34:08,046 --> 00:34:10,798
Ils m'ont dit qu'à moins

562

00:34:11,049 --> 00:34:14,802
de donner un tas de fric à Jeff,
je ne récupérerai pas mes animaux.

563

00:34:14,886 --> 00:34:16,763
J'ai dû y renoncer.

564

00:34:21,976 --> 00:34:23,978
Ça fait mal, là.

565

00:34:42,455 --> 00:34:44,290
Tout le monde est perdant.

566

00:34:48,336 --> 00:34:51,881
Ce qui n'était qu'une querelle
entre deux individus,

567

00:34:51,964 --> 00:34:55,593
un combat bon et noble
pour empêcher la vente de petits félins,

568

00:34:55,676 --> 00:34:59,430
s'est transformé en bataille judiciaire
d'ordre personnel,

569

00:35:00,014 --> 00:35:01,682
et on n'a plus parlé que d'eux.

570

00:35:03,935 --> 00:35:07,146
Réfléchissez.
Il doit s'agir de millions de dollars.

571

00:35:07,230 --> 00:35:11,526
Pensez aux centaines de milliers
de dollars qu'a coûté l'enquête sur Joe.

572

00:35:11,901 --> 00:35:15,071
Imaginez ce que les millions
de partisans, de donateurs

573

00:35:16,531 --> 00:35:19,242
auraient pu accomplir
pour sauver ces tigres

574

00:35:19,325 --> 00:35:21,327
dans leur habitat naturel.

575

00:35:27,625 --> 00:35:32,463
On a complètement perdu de vue
ce qui compte vraiment,

576

00:35:34,048 --> 00:35:37,635
c'est-à-dire la préservation
des espèces de la planète.

577

00:35:40,138 --> 00:35:44,433
Un refuge pour les animaux exotiques
et insolites ouvre ses portes...

578

00:35:44,517 --> 00:35:48,980
Le parc animalier G.W. accueille
plus de 70 félins.

579

00:35:49,063 --> 00:35:50,731
Ce sont des animaux dangereux

580

00:35:51,315 --> 00:35:53,985
et magnifiques dont la place dans le monde

581

00:35:54,068 --> 00:35:58,281
est en Afrique, en Asie et en Inde,
pas dans l'Oklahoma.

582

00:35:59,949 --> 00:36:05,037
Je suis persuadé que Joe avait
de bonnes intentions en ouvrant le zoo.

583

00:36:05,246 --> 00:36:09,417
L'État doit adopter des lois
interdisant cet élevage.

584

00:36:09,500 --> 00:36:11,961
Mais plus il a gagné d'argent,

585

00:36:12,044 --> 00:36:14,839
moins il s'est préoccupé
du bien-être des animaux...

586

00:36:15,256 --> 00:36:16,174
Bon sang !

587

00:36:16,257 --> 00:36:20,469
...jusqu'au point
où il ne s'en est plus préoccupé du tout.

588

00:36:21,053 --> 00:36:23,264
Le plus triste, c'est que j'ai dû...

589

00:36:23,347 --> 00:36:24,765
PRODUCTEUR | JOE EXOTIC TV

590

00:36:24,849 --> 00:36:27,018
...filmer une émission de télé-réalité

591

00:36:27,226 --> 00:36:29,562
pour donner l'impression
que c'était le cas.

592

00:36:30,855 --> 00:36:33,357
Jusqu'ici,
j'avais refusé de me l'admettre.

593

00:36:37,653 --> 00:36:39,447
Ça, ça vaut de l'or.

594

00:36:39,697 --> 00:36:41,699
Là, je tiens 5 000 \$.

595

00:36:43,367 --> 00:36:44,994
Ils sont minuscules, hein ?

596

00:36:55,671 --> 00:36:57,256
Si les animaux sont heureux ?

597

00:37:00,885 --> 00:37:02,303
Allez savoir !

598

00:37:04,972 --> 00:37:07,975
Je me suis enfin séparé
de mes deux chimpanzés.

599

00:37:10,561 --> 00:37:12,688
C'était une triste journée.

600

00:37:13,397 --> 00:37:14,690
Vous avez vu ?

601

00:37:15,775 --> 00:37:19,695
Ils étaient en cage l'un à côté de l'autre
pendant plus de dix ans.

602

00:37:20,738 --> 00:37:23,741
On les a envoyés

dans un centre pour singes en Floride.

603

00:37:25,743 --> 00:37:29,038

Deux jours plus tard,
ils étaient dehors, dans une cour,

604

00:37:29,413 --> 00:37:30,831

à se faire des câlins.

605

00:37:34,126 --> 00:37:37,505

Est-ce que je les en ai privés
pendant dix ans ?

606

00:37:38,839 --> 00:37:39,674

Oui.

607

00:37:45,471 --> 00:37:48,099

Je les ai privés

608

00:37:49,225 --> 00:37:51,018

de leur vie de chimpanzés.

609

00:37:59,151 --> 00:38:01,112

L'ai-je fait exprès ?

610

00:38:02,196 --> 00:38:04,282

Non, j'étais accaparé

611

00:38:04,991 --> 00:38:06,075

par le zoo.

612

00:38:16,544 --> 00:38:22,008

JOE A ÉTÉ CONDAMNÉ À 22 ANS DE PRISON.

613

00:38:23,509 --> 00:38:25,970

LA LOI SUR LA SÉCURITÉ DES FÉLINS
N'A PAS ÉTÉ ADOPTÉE.

614

00:38:26,053 --> 00:38:29,390

LE PARC MYRTLE BEACH SAFARI DE DOC ANTLE
A ÉTÉ PERQUISITIONNÉ FIN 2019.

615
00:38:29,473 --> 00:38:33,311
ANTLE N'A PAS RÉAGI
FACE AUX ALLÉGATIONS D'EUTHANASIE ANIMALE.

616
00:38:35,438 --> 00:38:38,983
AUX ÉTATS-UNIS,
5 000 à 10 000 TIGRES VIVENT EN CAPTIVITÉ.

617
00:38:39,108 --> 00:38:43,779
IL RESTE MOINS DE 4 000 TIGRES
À L'ÉTAT SAUVAGE.

618
00:39:01,088 --> 00:39:03,507
Dites à tous les chasseurs

619
00:39:04,175 --> 00:39:06,886
De déposer leurs armes

620
00:39:07,970 --> 00:39:10,473
Dites-leur que le tigre

621
00:39:11,098 --> 00:39:13,351
A besoin d'un peu d'amour

622
00:39:14,393 --> 00:39:16,979
Laissez-les régner sur la jungle

623
00:39:17,813 --> 00:39:20,441
Et se promener sur leurs terres

624
00:39:21,359 --> 00:39:24,153
Puis reculez pour admirer

625
00:39:24,779 --> 00:39:27,531
Ce félin de toute beauté

626
00:39:28,074 --> 00:39:31,577
Car j'ai vu le tigre

627
00:39:31,660 --> 00:39:34,705
Et j'ai compris

628

00:39:35,373 --> 00:39:38,376

J'ai vu le tigre

629

00:39:38,834 --> 00:39:40,836

Et le tigre m'a vu

630

00:39:41,837 --> 00:39:43,714

Je peux lui donner un foyer

631

00:39:45,466 --> 00:39:47,593

Sûr et chaleureux

632

00:39:48,761 --> 00:39:51,555

Mais la loi cherche à m'en empêcher

633

00:39:52,223 --> 00:39:54,683

Dites-moi qui a tort de nous deux

634

00:39:55,684 --> 00:39:58,729

À chaque mouvement

635

00:39:59,063 --> 00:40:01,816

À chaque respiration

636

00:40:02,441 --> 00:40:05,444

Je sens leur puissance

637

00:40:05,945 --> 00:40:08,739

Je sens leur chaleur

638

00:40:09,448 --> 00:40:12,284

Car j'ai vu le tigre

639

00:40:12,701 --> 00:40:15,579

Et j'ai compris

640

00:40:16,580 --> 00:40:18,999

J'ai vu le tigre

641

00:40:19,959 --> 00:40:21,961
Et le tigre m'a vu

N SERIES
TIGER KING
MURDER, MAYHEM AND MADNESS



This transcript is for educational use only.
Not to be sold or auctioned.